

Lexicalized and Probabilistic Parsing – Part 2

~~ICS 482 Natural Language Processing~~

Lecture 15: Lexicalized and Probabilistic
Parsing – Part 2

Husni Al-Muhtaseb

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

ICS 482 Natural Language Processing

Lecture 15: Lexicalized and Probabilistic
Parsing – Part 2

Husni Al-Muhtaseb

NLP Credits and

Acknowledgment

These slides were adapted from presentations of the Authors of the book

SPEECH and LANGUAGE PROCESSING:

An Introduction to Natural Language Processing,
Computational Linguistics, and Speech Recognition

and some modifications from presentations found in the WEB by several scholars including the following

NLP Credits and Acknowledgment

If your name is missing please contact me
muhtaseb
At
Kfupm.
Edu.
sa

NLP Credits and Acknowledgment

Husni Al-Muhtaseb

James Martin

Jim Martin

Dan Jurafsky

Sandiway Fong

Song young in

Paula Matuszek

Mary-Angela Papalaskari

Dick Crouch

Tracy Kin

L. Venkata Subramaniam

Martin Volk

Bruce R. Maxim

Jan Hajič

Srinath Srinivasa

Simeon Ntafos

Paolo Pirjanian

Ricardo Vilalta

Tom Lenaerts

Heshaam Feili

Björn Gambäck

Christian Korthals

Thomas G. Dietterich

Devika Subramanian

Duminda Wijesekera

Lee McCluskey

David J. Kriegman

Kathleen McKeown

Michael J. Ciaraldi

David Finkel

Min-Yen Kan

Andreas Geyer-Schulz

Franz J. Kurfess

Tim Finin

Nadjet Bouayad

Kathy McCoy

Hans Uszkoreit

Azadeh Maghsoodi

Khurshid Ahmad

Staffan Larsson

Robert Wilensky

Feiyu Xu

Jakub Piskorski

Rohini Srihari

Mark Sanderson

Andrew Elks

Marc Davis

Ray Larson

Jimmy Lin

Marti Hearst

Andrew McCallum

Nick Kushmerick

Mark Craven

Chia-Hui Chang

Diana Maynard

James Allan

Martha Palmer
julia hirschberg

Elaine Rich

Christof Monz

Bonnie J. Dorr

Nizar Habash

Massimo Poesio

David Goss-Grubbs

Thomas K Harris

John Hutchins

Alexandros

Potamianos

Mike Rosner

Latifa Al-Sulaiti

Giorgio Satta

Jerry R. Hobbs

Christopher Manning

Hinrich Schütze

Alexander Gelbukh

Gina-Anne Levow

Guitao Gao

Qing Ma

Zeynep Altan

Previous Lectures

- Introduction and Phases of an NLP system
- NLP Applications - Chatting with Alice
- Finite State Automata & Regular Expressions & languages
- Morphology: Inflectional & Derivational
- Parsing and Finite State Transducers
- Stemming & Porter Stemmer
- Statistical NLP – Language Modeling
- N Grams
- Smoothing and NGram: Add-one & Witten-Bell
- Parts of Speech - Arabic Parts of Speech
- Syntax: Context Free Grammar (CFG) & Parsing
- Parsing: Earley's Algorithm
- Probabilistic Parsing

Today's Lecture

- Lexicalized and Probabilistic Parsing
 - Administration: Previous Assignments
 - Probabilistic CYK (Cocke-Younger-Kasami)
 - Dependency Grammar

Assignments

- WebCt visit

Computer Science Corpora

Load corpora files

Folder Location:

List Text Files

	Text File Name
▶	تجربة - Copy (10).txt
	تجربة - Copy (2).txt
	تجربة - Copy (3).txt
	تجربة - Copy (4).txt
	تجربة - Copy (5).txt
	تجربة - Copy (6).txt
	تجربة - Copy (7).txt
	تجربة - Copy (8).txt
	تجربة - Copy (9).txt
	تجربة - Copy.txt
	تجربة.txt
*	

Total Text Files: 11

Words with 100 appearance or more

	Word	Count
	قصت	1771
	خضخض	1771
	كشياء	1771
	إظل	1771
	حس	1771
	صقن	1771
	ذهب	1771
	سؤك	1771
	ئع	1771
	عنت	1771
	نط	1771
	طف	1771
	ضطع	1771
	this	1771

Total Tokens: 65527 **Total Types: 28**

ملف

تم البحث عن الكلمات المتكررة.
أنظر أيضا إلى الملف في ملف التخزين.

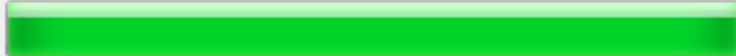
ضع رقم هنا : 100

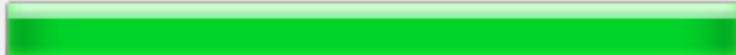
العدد	الكلمة	
24794		1
1771	يستعملونه	2
1771	أشكى،	3
1771	سؤك	4
1771	الفيروزآبادي	5
1771	اظل	6
1771	تجريب	7

Analyzer

Path: G:\DataContainer\Data\test1 Browse

Number of files: 11/11 Tokens: 49588 Types: 28

Overall Progress: 

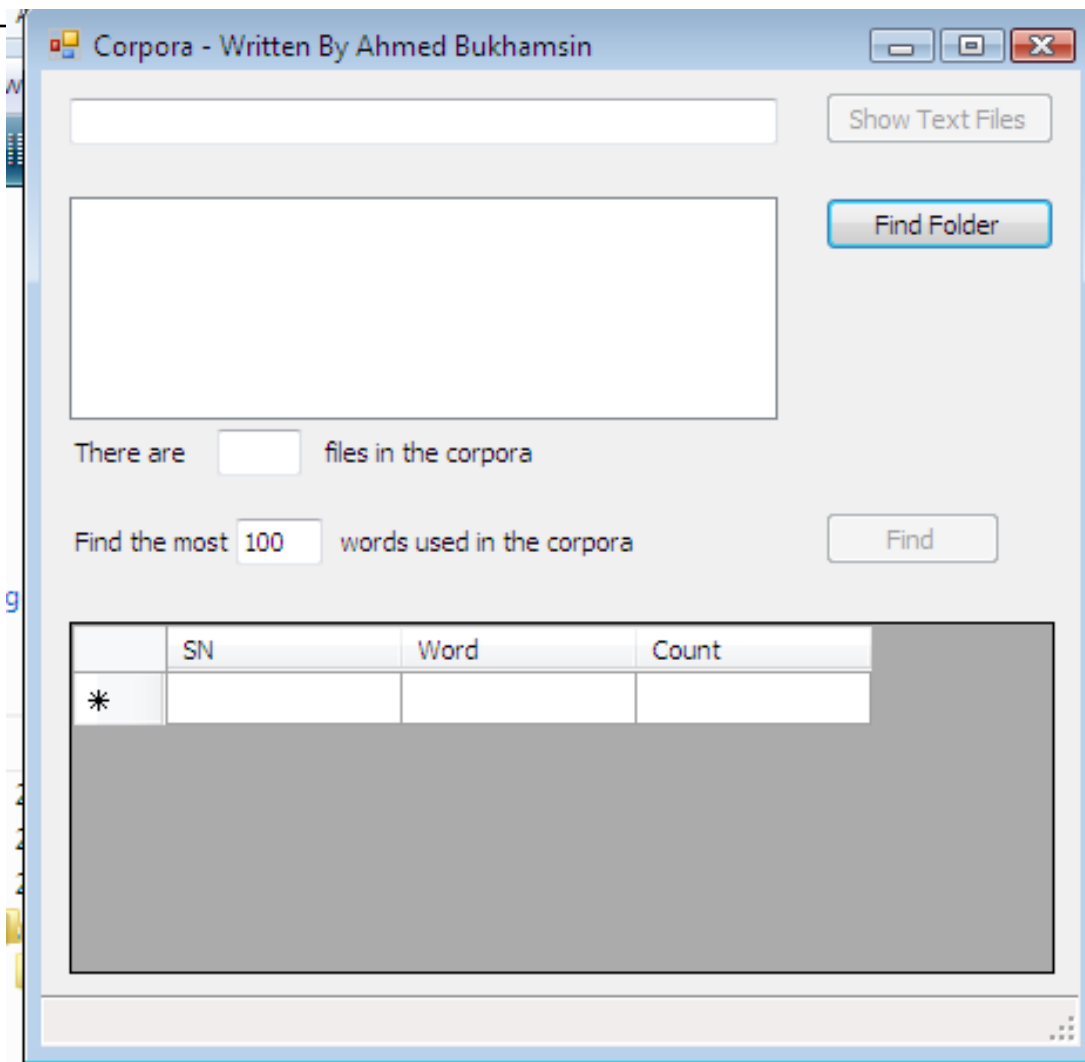
ab.txt 

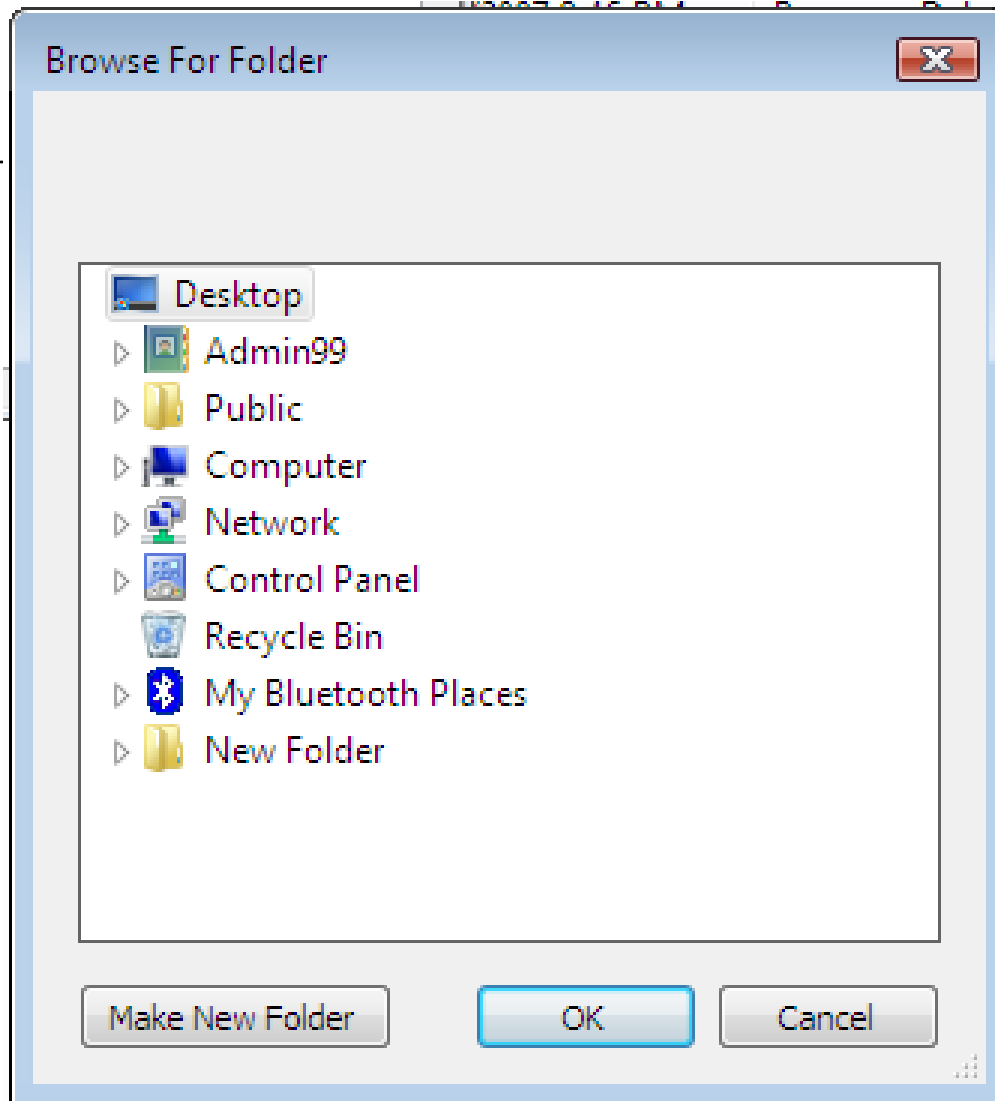
Analyze

Result:

Count	Word
1771	.عج
1771	Test
1771	this
1771	ضظغ
1771	غفت
1771	نط
1771	طف!
1771	(اختبار)
1771	أولى.
1771	
1771	تجريب
1771	"word"

???





الفيروز آبادي يستعملونه منبطحة فأعجزتهم أشكى، جذر قصدت خضخض كشيء. حس صقن ذهب
سؤك؟ إظل غثث ثط طف! ضظغ نء. " Test this "word" please!. تجربة" تجريب (اختبار) أولي.

□	١٧٧١	نء.	•	التعداد	الكلمة	•	الفيروز آبادي	١٧٧١
□	١٧٧١	Test	•	٢٤٧٩٤		•	يستعملونه	١٧٧١
□	1771	this	•	١٧٧١	يستعملونه	•	منبطحة	١٧٧١
□	1771	ضظغ	•	١٧٧١	أشكى،	•	فأعجزتهم	١٧٧١
□	١٧٧١	غثث	•	١٧٧١	سؤك	•	أشكى،	١٧٧١
□	١٧٧١	ثط	•	١٧٧١	الفيروز آبادي	•	جذر	١٧٧١
□	١٧٧١	طف!	•	١٧٧١	إظل	•	قصدت	١٧٧١
□	١٧٧١	(اختبار)	•	١٧٧١	تجريب	•	خضخض	١٧٧١
□	١٧٧١	أولي.	•	١٧٧١	اختبار	•	كشيء	١٧٧١
□	١٧٧١	تجريب	•	١٧٧١	حس	•	إظل	١٧٧١
□	١٧٧١	"word"	•	١٧٧١	طف	•	حس	١٧٧١
□	1771	please!.	•	١٧٧١	this	•	صقن	١٧٧١
□	1771	تجربة""	•	1771	please	•	ذهب	١٧٧١
□	١٧٧١	أشكى،	•	1771	أولي	•	سؤك	١٧٧١
□	١٧٧١	جذر	•	١٧٧١	ثط	•	نء	١٧٧١
□	١٧٧١	قصدت	•	١٧٧١	غثث	•	غثث	١٧٧١
□	١٧٧١	فأعجزتهم	•	١٧٧١	تجربة	•	ثط	١٧٧١
□	١٧٧١	الفيروز آبادي	•	١٧٧١	word	•	طف	١٧٧١
□	١٧٧١	يستعملونه	•	1771	ضظغ	•	ضظغ	١٧٧١
□	١٧٧١	منبطحة	•	١٧٧١	خضخض	•	this	1771
□	١٧٧١	ذهب	•	١٧٧١	قصدت	•	Test	1771
□	١٧٧١	سؤك؟	•	١٧٧١	Test	•	تجربة""	١٧٧١
□	١٧٧١	إظل	•	١٧٧١	نء	•	"word"	1771
□	١٧٧١	صقن	•	1771	صقن	•	please	1771
□	١٧٧١	خضخض	•	١٧٧١	كشيء	•	تجريب	١٧٧١
□	١٧٧١	كشيء.	•	١٧٧١	فأعجزتهم	•	اختبار	١٧٧١
□	١٧٧١	حس	•	١٧٧١	منبطحة	•	أولي	١٧٧١
			•	١٧٧١	جذر	•		١٧٧١ .
			•	١٧٧١				

What should we do?

- Suggestions

Probabilistic CFGs

- The probabilistic model
 - Assigning probabilities to parse trees
- Getting the probabilities for the model
- Parsing with probabilities
 - Slight modification to dynamic programming approach
 - Task is to find the max probability tree for an input

Getting the Probabilities

- From an annotated database (a treebank)
- Learned from a corpus

Assumptions

- We're assuming that there is a **grammar** to be used to parse with.
- We're assuming the existence of a large robust **dictionary** with parts of speech
- We're assuming the ability to parse (i.e. **a parser**)
- Given all that... we can parse probabilistically

Typical Approach

- Bottom-up dynamic programming approach
- Assign probabilities to constituents as they are completed and placed in the table
- Use the max probability for each constituent going up

Max probability

- Say we're talking about a final part of a parse
 - $S_0 \rightarrow NP_i VP_j$

The probability of the S is...

$$P(S \rightarrow NP VP) * P(NP) * P(VP)$$

The green stuff is already known. We're doing bottom-up parsing

Max

- The P(NP) is known.
- What if there are multiple NPs for the span of text in question (0 to i)?
- Take the max (Why?)
- Does not mean that other kinds of constituents for the same span are ignored (i.e. they might be in the solution)

Probabilistic Parsing

- Probabilistic CYK (Cocke-Younger-Kasami) algorithm for parsing PCFG
- Bottom-up dynamic programming algorithm
- Assume PCFG is in Chomsky Normal Form (production is either $A \rightarrow B C$ or $A \rightarrow a$)

Chomsky Normal Form (CNF)

All rules have form:

$A \rightarrow BC$

and

$A \rightarrow a$

Non-Terminal Non-Terminal₁

terminal

Examples:

$$S \rightarrow AS$$

$$S \rightarrow a$$

$$A \rightarrow SA$$

$$A \rightarrow b$$

Chomsky
Normal Form

$$S \rightarrow AS$$

$$S \rightarrow AAS$$

$$A \rightarrow SA$$

$$A \rightarrow aa$$

Not Chomsky
Normal Form

Observations

- Chomsky normal forms are good for parsing and proving theorems
- It is possible to find the Chomsky normal form of any context-free grammar

Probabilistic CYK Parsing of PCFGs

- CYK Algorithm: bottom-up parser
- Input:
 - A Chomsky normal form PCFG, $G = (N, \Sigma, P, S, D)$
Assume that the N non-terminals have indices $1, 2, \dots, |N|$, and the start symbol S has index 1
 - n words w_1, \dots, w_n
- Data Structure:
 - A dynamic programming array $\pi[i, j, a]$ holds the maximum probability for a constituent with non-terminal index a spanning words $i..j$.
- Output:
 - The maximum probability parse $\pi[1, n, 1]$

Base Case

- CYK fills out $\pi[i,j,a]$ by induction
- Base case
 - Input strings with length = 1 (individual words w_i)
 - In CNF, the probability of a given non-terminal A expanding to a single word w_i must come only from the rule $A \rightarrow w_i$ i.e., $P(A \rightarrow w_i)$

Probabilistic CYK Algorithm [Corrected]

```
Function CYK(words, grammar)
    return the most probable parse and its probability
For  $i \leftarrow 1$  to num_words
    for  $a \leftarrow 1$  to num_nonterminals
        If ( $A \rightarrow w_i$ ) is in grammar then  $\pi[i, i, a] \leftarrow P(A \rightarrow w_i)$ 
For  $span \leftarrow 2$  to num_words
    For  $begin \leftarrow 1$  to num_words -  $span + 1$ 
         $end \leftarrow begin + span - 1$ 
        For  $m \leftarrow begin$  to  $end - 1$ 
            For  $a \leftarrow 1$  to num_nonterminals
                For  $b \leftarrow 1$  to num_nonterminals
                    For  $c \leftarrow 1$  to num_nonterminals
                         $prob \leftarrow \pi[begin, m, b] \times \pi[m+1, end, c] \times P(A \rightarrow BC)$ 
                        If ( $prob > \pi[begin, end, a]$ ) then
                             $\pi[begin, end, a] = prob$ 
                             $back[begin, end, a] = \{m, b, c\}$ 
Return  $build\_tree(back[1, num\_words, 1], \pi[1, num\_words, 1])$ 
```

The CYK Membership Algorithm

Input:

- Grammar G in Chomsky Normal Form
- String w

Output:

find if $w \in L(G)$

The Algorithm

Input example:

- Grammar G :

$$S \rightarrow AB$$

$$A \rightarrow BB$$

$$A \rightarrow a$$

$$B \rightarrow AB$$

$$B \rightarrow b$$

- String : w $aabbb$

aabbb

All substrings of length 1 a a b b b

All substrings of length 2 aa ab bb bb

All substrings of length 3 aab abb bbb

All substrings of length 4 aabb abbb

All substrings of length 5 aabbb

$S \rightarrow AB$

a a b b b

$A \rightarrow BB$

A A B B B

$A \rightarrow a$

aa ab bb bb

$B \rightarrow AB$

aab abb bbb

$B \rightarrow b$

aabb abbb

aabbb

$$S \rightarrow AB$$

$$A \rightarrow BB$$

$$A \rightarrow a$$

$$B \rightarrow AB$$

$$B \rightarrow b$$

a	a	b	b	b
A	A	B	B	B

aa	ab	bb	bb
----	----	----	----

	S,B	A	A
--	-----	---	---

aab	abb	bbb
-----	-----	-----

aabb	abbb
------	------

aabbb

$S \rightarrow AB$

a	a	b	b	b
A	A	B	B	B

$A \rightarrow BB$

aa	ab	bb	bb
----	----	----	----

$A \rightarrow a$

S,B	A	A
-----	---	---

$B \rightarrow AB$

aab	abb	bbb
-----	-----	-----

S,B	A	S,B
-----	---	-----

$B \rightarrow b$

aabb	abbb
------	------

A	S,B
---	-----

aabbb

Ⓢ,B

Therefore: $aabbb \in L(G)$

CYK Algorithm for Parsing CFG

IDEA: For each substring of a given input x , find all variables which can derive the substring. Once these have been found, telling which variables generate x becomes a simple matter of looking at the grammar, since it's in Chomsky normal form

CYK Example

- $S \rightarrow NP VP$
- $VP \rightarrow V NP$
- $NP \rightarrow NP PP$
- $VP \rightarrow VP PP$
- $PP \rightarrow P NP$
- $NP \rightarrow Ahmad \mid Ali \mid Hail$
- $V \rightarrow called$
- $P \rightarrow from$

Example: Ahmad called Ali from Hail

CYK Example

0 Ahmad 1 called 2 Ali 3 from 4 Hail 5

0 Ahmad 1 called 2 Ali 3 from 4 Hail 5

end at \ start at	1:	2:	3:	4:	5:
0:	Ahmad	Ahmad called	Ahmad called Ali	Ahmad called Ali from	Ahmad called Ali from Hail
1:		called	called Ali	called Ali from	called Ali from Hail
2:			Ali	Ali from	Ali from Hail
3:				from	From Hail
4:					Hail

$S \rightarrow NP VP$ $VP \rightarrow V NP$ $NP \rightarrow NP PP$ $VP \rightarrow VP PP$ $PP \rightarrow P NP$

$NP \rightarrow Ahmad | Ali | Hail$ $V \rightarrow called$ $P \rightarrow from$

0 Ahmad 1 called 2 Ali 3 from 4 Hail 5

end at \ start at	1:	2:	3:	4:	5:
0:	NP (Ahmad)	Ahmad called	Ahmad called Ali	Ahmad called Ali from	Ahmad called Ali from Hail
1:		V (Called)	called Ali	called Ali from	called Ali from Hail
2:			NP (Ali)	Ali from	Ali from Hail
3:				P (From)	From Hail
4:					NP (Hail)

$S \rightarrow NP VP \quad VP \rightarrow V NP \quad NP \rightarrow NP PP \quad VP \rightarrow VP PP \quad PP \rightarrow P NP$

$NP \rightarrow Ahmad \mid Ali \mid Hail \quad V \rightarrow called \quad P \rightarrow from$

0 Ahmad 1 called 2 Ali 3 from 4 Hail 5

end at \ start at	1:	2:	3:	4:	5:
0:	NP (Ahmad)	X Ahmad called	Ahmad called Ali	Ahmad called Ali from	Ahmad called Ali from Hail
1:		V (Called)	called Ali	called Ali from	called Ali from Hail
2:			NP (Ali)	Ali from	Ali from Hail
3:				P (From)	From Hail
4:					NP (Hail)

$S \rightarrow NP VP \quad VP \rightarrow V NP \quad NP \rightarrow NP PP \quad VP \rightarrow VP PP \quad PP \rightarrow P NP$

$NP \rightarrow Ahmad \mid Ali \mid Hail \quad V \rightarrow called \quad P \rightarrow from$

0 Ahmad 1 called 2 Ali 3 from 4 Hail 5

end at \ start at	1:	2:	3:	4:	5:
0:	NP (Ahmad)	X Ahmad called	Ahmad called Ali	Ahmad called Ali from	Ahmad called Ali from Hail
1:		V (Called)	VP called Ali	called Ali from	called Ali from Hail
2:			NP (Ali)	Ali from	Ali from Hail
3:				P (From)	From Hail
4:					NP (Hail)

$S \rightarrow NP VP$ $VP \rightarrow V NP$ $NP \rightarrow NP PP$ $VP \rightarrow VP PP$ $PP \rightarrow P NP$

$NP \rightarrow Ahmad | Ali | Hail$ $V \rightarrow called$ $P \rightarrow from$

0 Ahmad 1 called 2 Ali 3 from 4 Hail 5

end at \ start at	1:	2:	3:	4:	5:
0:	NP (Ahmad)	X Ahmad called	Ahmad called Ali	Ahmad called Ali from	Ahmad called Ali from Hail
1:		V (Called)	VP called Ali	called Ali from	called Ali from Hail
2:			NP (Ali)	X Ali from	Ali from Hail
3:				P (From)	From Hail
4:					NP (Hail)

$S \rightarrow NP VP \quad VP \rightarrow V NP \quad NP \rightarrow NP PP \quad VP \rightarrow VP PP \quad PP \rightarrow P NP$

$NP \rightarrow Ahmad \mid Ali \mid Hail \quad V \rightarrow called \quad P \rightarrow from$

0 Ahmad 1 called 2 Ali 3 from 4 Hail 5

end at \ start at	1:	2:	3:	4:	5:
0:	NP (Ahmad)	X Ahmad called	Ahmad called Ali	Ahmad called Ali from	Ahmad called Ali from Hail
1:		V (Called)	VP called Ali	called Ali from	called Ali from Hail
2:			NP (Ali)	X Ali from	Ali from Hail
3:				P (From)	PP From Hail
4:					NP (Hail)

S → NP VP VP → V NP NP → NP PP VP → VP PP PP → P NP

NP → Ahmad | Ali | Hail V → called P → from

0 Ahmad 1 called 2 Ali 3 from 4 Hail 5

end at \ start at	1:	2:	3:	4:	5:
0:	NP (Ahmad)	X Ahmad called	S Ahmad called Ali	Ahmad called Ali from	Ahmad called Ali from Hail
1:		V (Called)	VP called Ali	called Ali from	called Ali from Hail
2:			NP (Ali)	X Ali from	Ali from Hail
3:				P (From)	PP From Hail
4:					NP (Hail)

S → NP VP VP → V NP NP → NP PP VP → VP PP PP → P NP

NP → Ahmad | Ali | Hail V → called P → from

0 Ahmad 1 called 2 Ali 3 from 4 Hail 5

end at \ start at	1:	2:	3:	4:	5:
0:	NP (Ahmad)	X	S Ahmad called Ali	Ahmad called Ali from	Ahmad called Ali from Hail
1:		V (Called)	VP called Ali	X called Ali from	called Ali from Hail
2:			NP (Ali)	X Ali from	Ali from Hail
3:				P (From)	PP From Hail
4:					NP (Hail)

S → NP VP VP → V NP NP → NP PP VP → VP PP PP → P NP

NP → Ahmad | Ali | Hail V → called P → from

0 Ahmad 1 called 2 Ali 3 from 4 Hail 5

end at \ start at	1:	2:	3:	4:	5:
0:	NP (Ahmad)	X	S Ahmad called Ali	Ahmad called Ali from	Ahmad called Ali from Hail
1:		V (Called)	VP called Ali	X called Ali from	called Ali from Hail
2:			NP (Ali)	X Ali from	NP Ali from Hail
3:				P (From)	PP From Hail
4:					NP (Hail)

S → NP VP VP → V NP NP → NP PP VP → VP PP PP → P NP

NP → Ahmad | Ali | Hail V → called P → from

0 Ahmad 1 called 2 Ali 3 from 4 Hail 5

end at \ start at	1:	2:	3:	4:	5:
0:	NP (Ahmad)	X	S Ahmad called Ali	X Ahmad called Ali from	Ahmad called Ali from Hail
1:		V (Called)	VP called Ali	X called Ali from	called Ali from Hail
2:			NP (Ali)	X Ali from	NP Ali from Hail
3:				P (From)	PP From Hail
4:					NP (Hail)

$S \rightarrow NP VP$ $VP \rightarrow V NP$ $NP \rightarrow NP PP$ $VP \rightarrow VP PP$ $PP \rightarrow P NP$

$NP \rightarrow Ahmad | Ali | Hail$ $V \rightarrow called$ $P \rightarrow from$

0 Ahmad 1 called 2 Ali 3 from 4 Hail 5

end at \ start at	1:	2:	3:	4:	5:
0:	NP (Ahmad)	X	S Ahmad called Ali	X Ahmad called Ali from	Ahmad called Ali from Hail
1:		V (Called)	VP called Ali ←	X called Ali from	VP called Ali from Hail
2:			NP (Ali)	X Ali from	NP Ali from Hail
3:				P (From)	PP From Hail
4:					NP (Hail)

S → NP VP VP → V NP NP → NP PP VP → VP PP PP → P NP

NP → Ahmad | Ali | Hail V → called P → from

0 Ahmad 1 called 2 Ali 3 from 4 Hail 5

end at \ start at	1:	2:	3:	4:	5:
0:	NP (Ahmad)	X	S Ahmad called Ali	X Ahmad called Ali from	Ahmad called Ali from Hail
1:		V (Called)	VP ← called Ali	X called Ali from	VP₁ called Ali from Hail
2:			NP (Ali)	X Ali from	NP Ali from Hail
3:				P (From)	PP From Hail
4:					NP (Hail)

$S \rightarrow NP VP \quad VP \rightarrow V NP \quad NP \rightarrow NP PP \quad VP \rightarrow VP PP \quad PP \rightarrow P NP$

$NP \rightarrow Ahmad \mid Ali \mid Hail \quad V \rightarrow called \quad P \rightarrow from$

0 Ahmad 1 called 2 Ali 3 from 4 Hail 5

end at \ start at	1:	2:	3:	4:	5:
0:	NP (Ahmad)	X	S Ahmad called Ali	X Ahmad called Ali from	Ahmad called Ali from Hail
1:		V (Called)	VP called Ali	X called Ali from	VP₂ VP₁ called Ali from Hail
2:			NP (Ali)	X Ali from	NP Ali from Hail
3:				P (From)	PP From Hail
4:					NP (Hail)
$S \rightarrow NP VP$ $VP \rightarrow V NP$ $NP \rightarrow NP PP$ $VP \rightarrow VP PP$ $PP \rightarrow P NP$					

NP → Ahmad | Ali | Hail V → called P → from

0 Ahmad 1 called 2 Ali 3 from 4 Hail 5

end at \ start at	1:	2:	3:	4:	5:
0:	NP (Ahmad)	X	S Ahmad called Ali	X Ahmad called Ali from	S Ahmad called Ali from Hail
1:		V (Called)	VP called Ali	X called Ali from	VP₂ VP₁ called Ali from Hail
2:			NP (Ali)	X Ali from	NP Ali from Hail
3:				P (From)	PP From Hail
4:					NP (Hail)
$S \rightarrow NP VP \quad VP \rightarrow V NP \quad NP \rightarrow NP PP \quad VP \rightarrow VP PP \quad PP \rightarrow P NP$					

NP → Ahmad | Ali | Hail V → called P → from

0 Ahmad 1 called 2 Ali 3 from 4 Hail 5

end at \ start at	1:	2:	3:	4:	5:
0:	NP (Ahmad)	X	S Ahmad called Ali	X Ahmad called Ali from	S₁ Ahmad called Ali from Hail
1:		V (Called)	VP called Ali	X called Ali from	VP₂ VP₁ called Ali from Hail
2:			NP (Ali)	X Ali from	NP Ali from Hail
3:				P (From)	PP From Hail
4:					NP (Hail)
$S \rightarrow NP VP \quad VP \rightarrow V NP \quad NP \rightarrow NP PP \quad VP \rightarrow VP PP \quad PP \rightarrow P NP$					

NP → Ahmad | Ali | Hail V → called P → from

0 Ahmad 1 called 2 Ali 3 from 4 Hail 5

end at \ start at	1:	2:	3:	4:	5:
0:	NP (Ahmad)	X	S Ahmad called Ali	X Ahmad called Ali from	S₁ S₂ Ahmad called Ali from Hail
1:		V (Called)	VP called Ali	X called Ali from	VP₂ VP₁ called Ali from Hail
2:			NP (Ali)	X Ali from	NP Ali from Hail
3:				P (From)	PP From Hail
4:					NP (Hail)
$S \rightarrow NP VP$ $VP \rightarrow V NP$ $NP \rightarrow NP PP$ $VP \rightarrow VP PP$ $PP \rightarrow P NP$					

NP → Ahmad | Ali | Hail V → called P → from

S → NP VP

VP → V NP

NP → NP PP

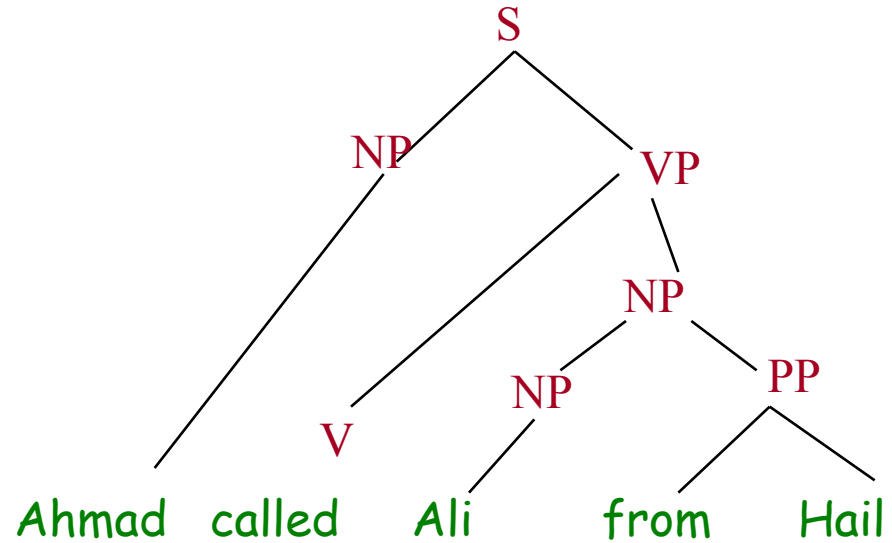
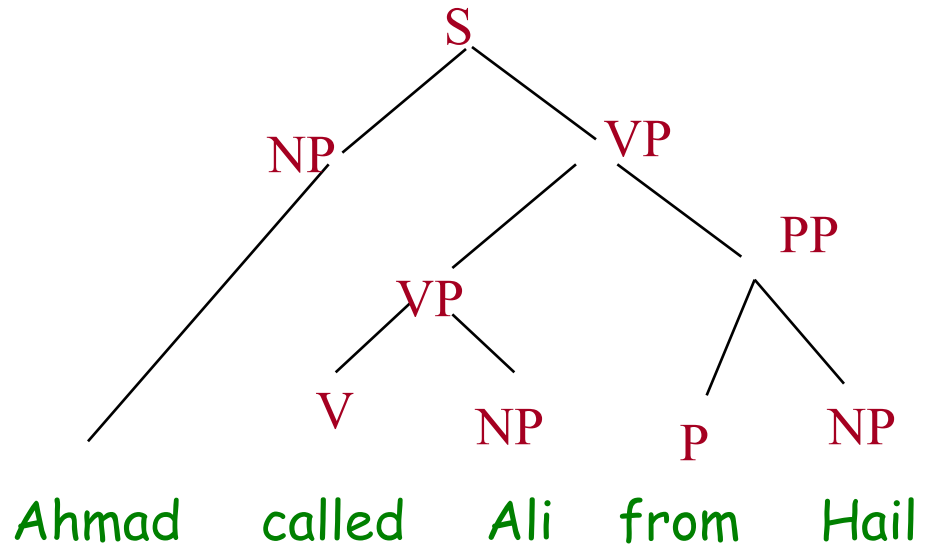
VP → VP PP

PP → P NP

NP → Ahmad | Ali | Hail

V → called

P → from



Same Example: We might see it in different format

				NP
			P	Hail
		NP	from	
	V	Ali		
NP	called			
Ahmad				

- S → NP VP
- VP → V NP
- NP → NP PP
- VP → VP PP
- PP → P NP
- NP → Ahmad | Ali | Hail
- V → called
- P → from

Example

S_1	VP_1	NP	PP	NP
S_2	VP_2			
X	X	X	P	Hail
S	VP	NP	from	
X	V	Ali		
NP	called			
Ahmad				

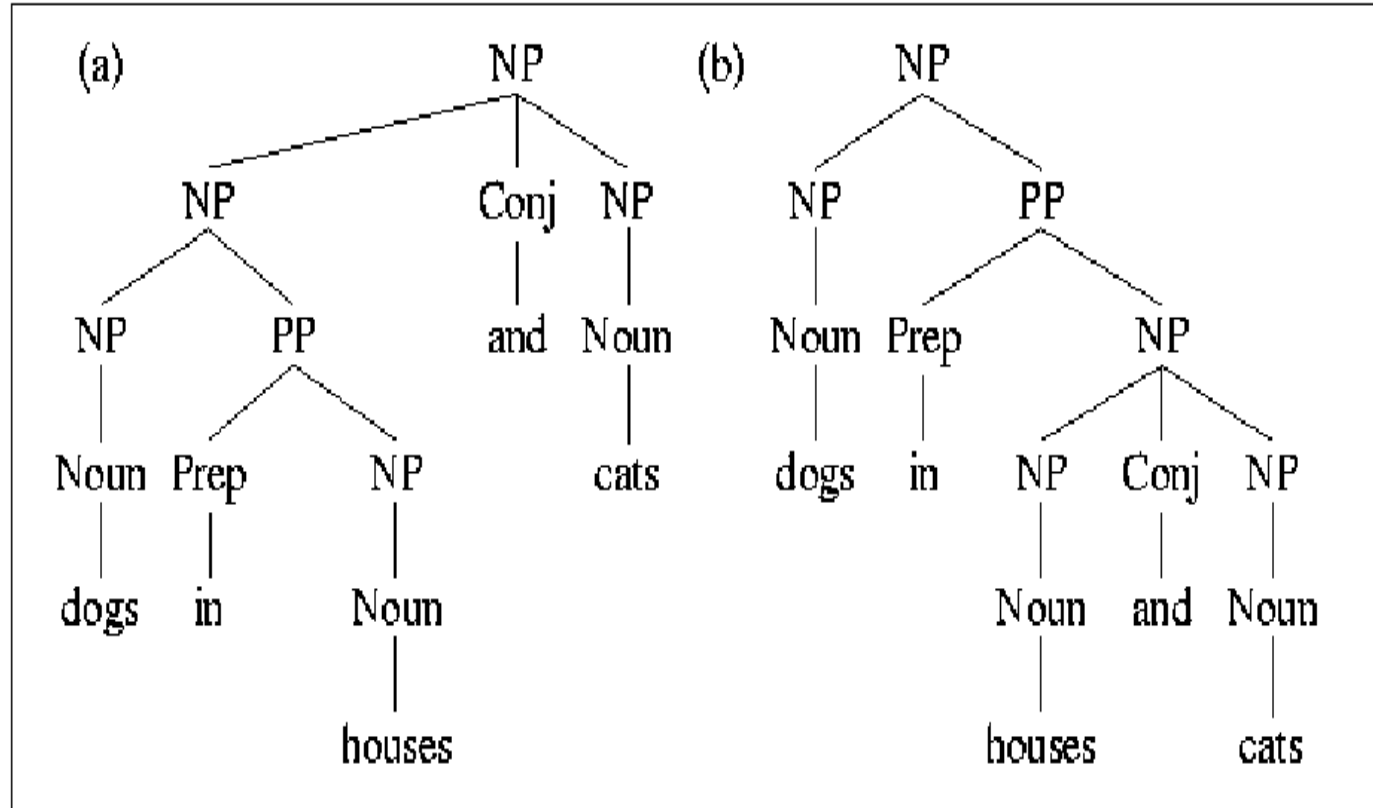
Problems with PCFGs

- The probability model we're using is just based on the rules in the derivation...
 - Doesn't take into account where in the derivation a rule is used
 - Doesn't use the words in any real way
- In PCFGs we make a number of independence assumptions.
- **Context**: Humans make wide use of context
 - Context of who we are talking to, where we are, prior context of the conversation.
 - Prior discourse context
- We need to incorporate these sources of information to build better parsers than PCFGs.

Problems with PCFG

- Lack of sensitivity to words
- Attachment ambiguity
- Coordination ambiguity
 - [[*dogs in houses*] *and* [*cats*]]
 - *dogs in* [[*houses*] *and* [*cats*]]

Problems with PCFG



Same set of rules used and hence the same probability without considering individual words

Structural context

□ Assumption

- Probabilities are context-free

Ex: $P(\text{NP})$ is independent of where the NP is in the tree

Expansion	% as Subj	% as Obj
NP → PRP	13.7%	2.1%
NP → DT NN	5.6%	4.6%
NP → NP PP	5.6%	14.1%

- Pronouns, proper names and definite NPs : Subj
- NPs containing post-head modifiers and subcategorizes nouns : Obj
- Need better probabilistic parser!

Lexicalization

□ Frequency of common Sub-categorization frames

Local tree	<i>come</i>	<i>take</i>	<i>think</i>	<i>want</i>
VP → V	9.5%	2.6%	4.6%	5.7%
VP → V NP	1.1%	32.1%	0.2%	13.9%
VP → V PP	34.5%	3.1%	7.1%	0.3%

Solution

- Add lexical dependencies to the scheme...
 - Infiltrate the influence of particular words into the probabilities in the derivation
 - I.e. Condition on the actual words in the right way
 - All the words? No, only the right ones.
 - **Structural Context**: Certain types have locational preferences in the parse tree.

Heads

- To do that we're going to make use of the notion of the **head** of a phrase
 - The head of an NP is its noun
 - The head of a VP is its verb
 - The head of a PP is its preposition
- (its really more complicated than that)

Probabilistic Lexicalized CFGs

□ Head child (underlined):

□ $S \rightarrow NP \underline{VP}$

□ $VP \rightarrow \underline{VBD} NP$

□ $VP \rightarrow \underline{VBD} NP PP$

□ $PP \rightarrow \underline{P} NP$

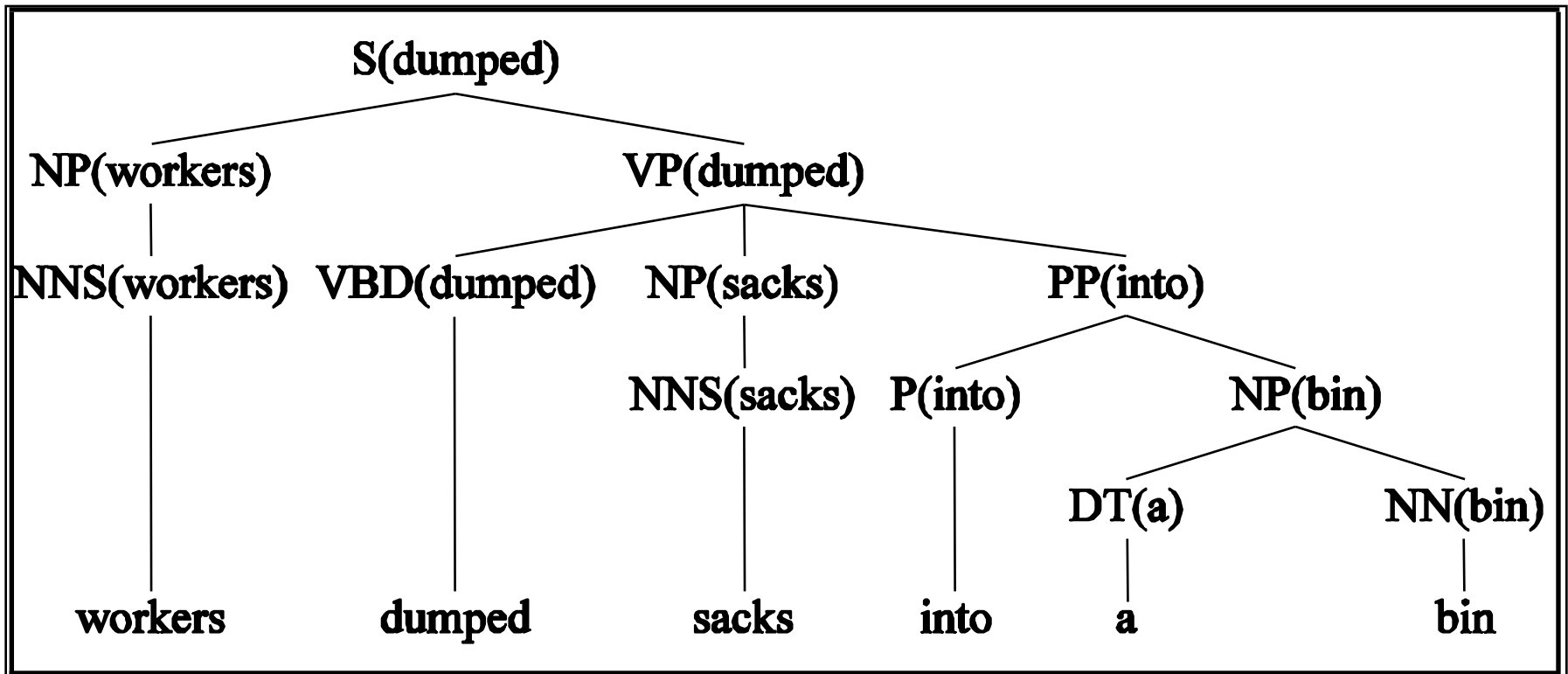
□ $NP \rightarrow \underline{NNS}$

□ $NP \rightarrow DT \underline{NN}$

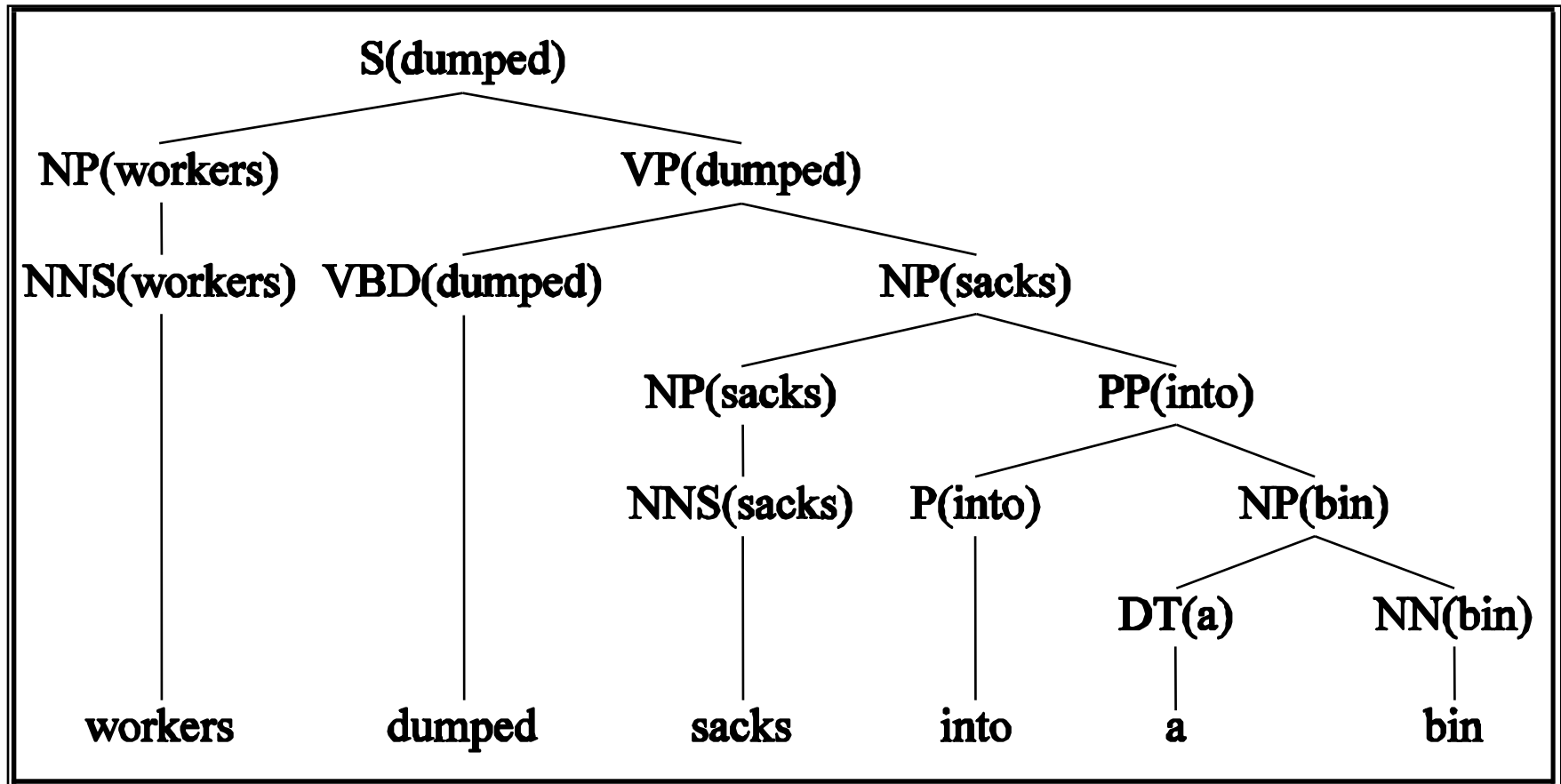
□ $NP \rightarrow \underline{NP} PP$

Tag	Description	Example	Tag	Description	Example
CC	Coordin. Conjunction	<i>and, but, or</i>	SYM	Symbol	<i>+, %, &</i>
CD	Cardinal number	<i>one, two, three</i>	TO	“to”	<i>to</i>
DT	Determiner	<i>a, the</i>	UH	Interjection	<i>ah, oops</i>
EX	Existential ‘there’	<i>there</i>	VB	Verb, base form	<i>eat</i>
FW	Foreign word	<i>mea culpa</i>	VBD	Verb, past tense	<i>ate</i>
IN	Preposition/sub-conj	<i>of, in, by</i>	VBG	Verb, gerund	<i>eating</i>
JJ	Adjective	<i>yellow</i>	VBN	Verb, past participle	<i>eaten</i>
JJR	Adj., comparative	<i>bigger</i>	VBP	Verb, non-3sg pres	<i>eat</i>
JJS	Adj., superlative	<i>wildest</i>	VBZ	Verb, 3sg pres	<i>eats</i>
LS	List item marker	<i>1, 2, One</i>	WDT	Wh-determiner	<i>which, that</i>
MD	Modal	<i>can, should</i>	WP	Wh-pronoun	<i>what, who</i>
NN	Noun, sing. or mass	<i>llama</i>	WP\$	Possessive wh-	<i>whose</i>
NNS	Noun, plural	<i>llamas</i>	WRB	Wh-adverb	<i>how, where</i>
NNP	Proper noun, singular	<i>IBM</i>	\$	Dollar sign	<i>\$</i>
NNPS	Proper noun, plural	<i>Carolinas</i>	#	Pound sign	<i>#</i>
PDT	Predeterminer	<i>all, both</i>	“	Left quote	<i>(‘ or “)</i>
POS	Possessive ending	<i>’s</i>	”	Right quote	<i>(’ or ”)</i>
PP	Personal pronoun	<i>I, you, he</i>	(Left parenthesis	<i>([, (, { , <)</i>
PP\$	Possessive pronoun	<i>your, one’s</i>)	Right parenthesis	<i>(] ,) , } , >)</i>
RB	Adverb	<i>quickly, never</i>	,	Comma	<i>,</i>
RBR	Adverb, comparative	<i>faster</i>	.	Sentence-final punc	<i>(. ! ?)</i>
RBS	Adverb, superlative	<i>fastest</i>	:	Mid-sentence punc	<i>(: ; ... - -)</i>
RP	Particle	<i>up, off</i>			

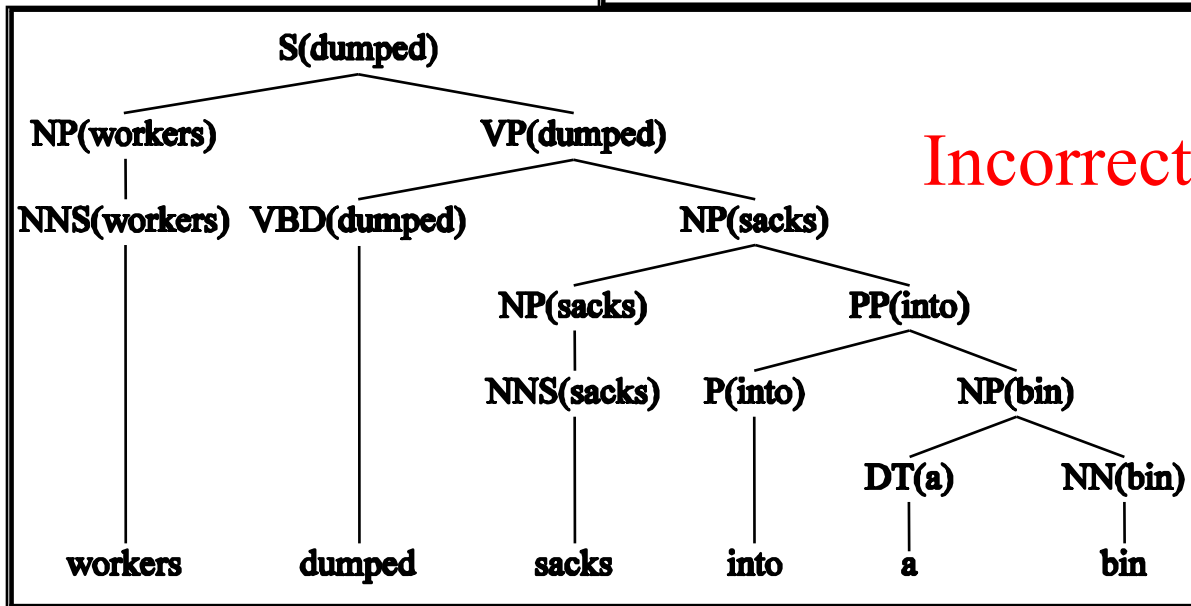
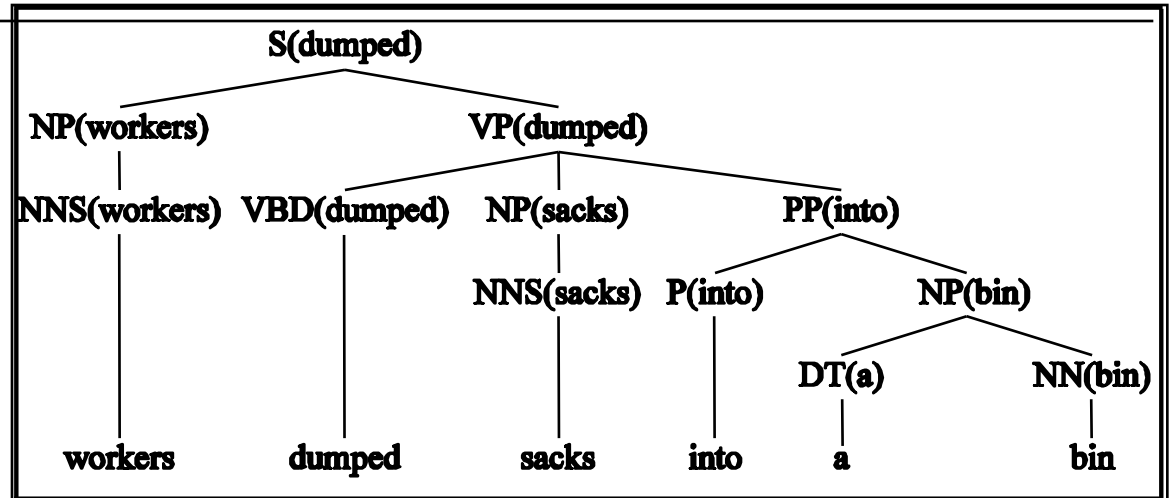
Example (right): Attribute grammar



Example (wrong): Attribute grammar



Attribute grammar



Probabilities?

□ We used to have

- $VP \rightarrow V NP PP$

$$p(r|VP)$$

- That's the count of this rule $VP \rightarrow V NP PP$ divided by the number of VPs in a treebank

□ Now we have

- $VP(\text{dumped}) \rightarrow V(\text{dumped}) NP(\text{sacks}) PP(\text{in})$

- $p(r|VP \wedge \text{dumped is the verb} \wedge \text{sacks is the head of the NP} \wedge \text{in is the head of the PP})$

- **Not likely to have significant counts in any treebank**

Sub-categorization

- Condition particular VP rules on their head... so

$$r. VP \rightarrow V NP PP \quad p(r|VP)$$

Becomes

$$p(r|VP \wedge \text{dumped})$$

What's the count?

How many times was this rule used with **dump**, divided by the number of VPs that **dump** appears in total

Preferences

- The issue here is the attachment of the PP. So the affinities we care about are the ones between **dumped** and **into** vs. **sacks** and **into**.
- So count the places where **dumped** is the head of a constituent that has a PP daughter with **into** as its head and normalize
- Vs. the situation where **sacks** is a constituent with **into** as the head of a PP daughter.

So We Can Solve the Dumped Sacks Problem

From the Brown corpus:

$$p(\text{VP} \rightarrow \text{VBD NP PP} \mid \text{VP}, \textit{dumped}) = .67$$

$$p(\text{VP} \rightarrow \text{VBD NP} \mid \text{VP}, \textit{dumped}) = 0$$

$$p(\textit{into} \mid \text{PP}, \textit{dumped}) = .22$$

$$p(\textit{into} \mid \text{PP}, \textit{sacks}) = 0$$

So, the contribution of this part of the parse to the total scores for the two candidates is:

$$[\textit{dumped into}] \quad .67 \times .22 \quad = .147$$

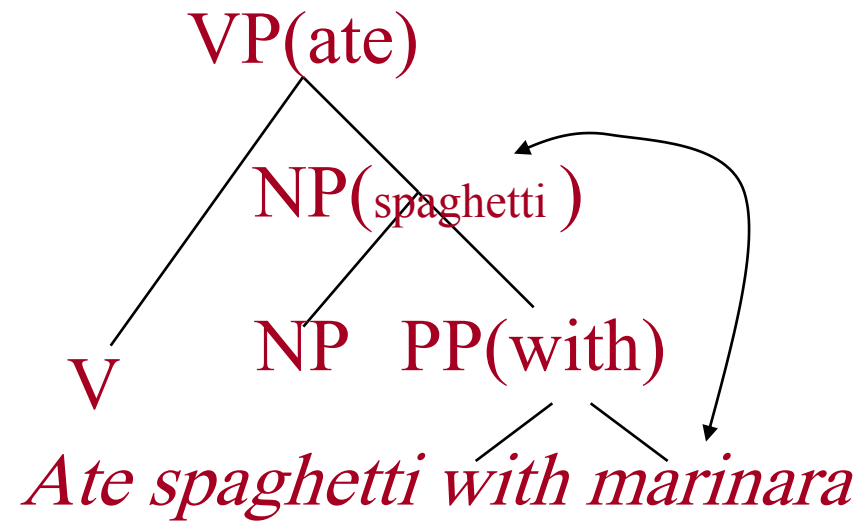
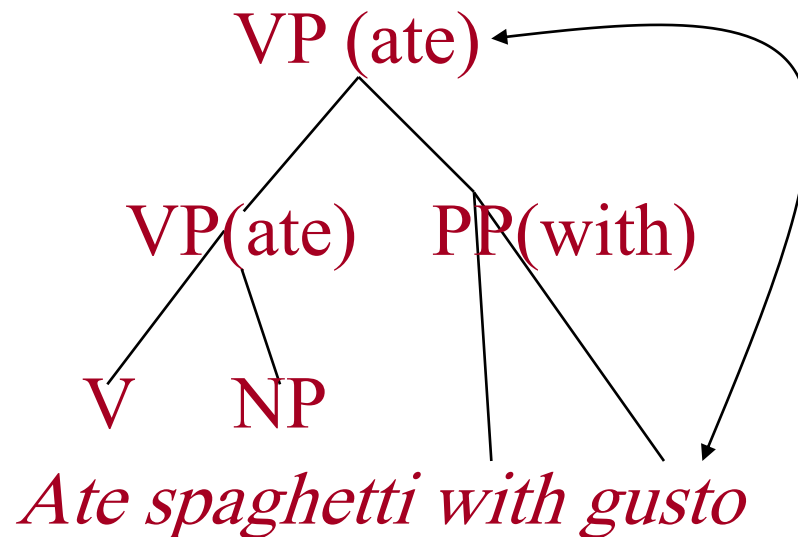
$$[\textit{sacks into}] \quad 0 \times 0 \quad = 0$$

Preferences (2)

- Consider the VPs
 - Ate spaghetti with gusto ذوق
 - Ate spaghetti with marinara صلصة
- The affinity of **gusto** for **eat** is much larger than its affinity for **spaghetti**
- On the other hand, the affinity of **marinara** for **spaghetti** is much higher than its affinity for **ate**

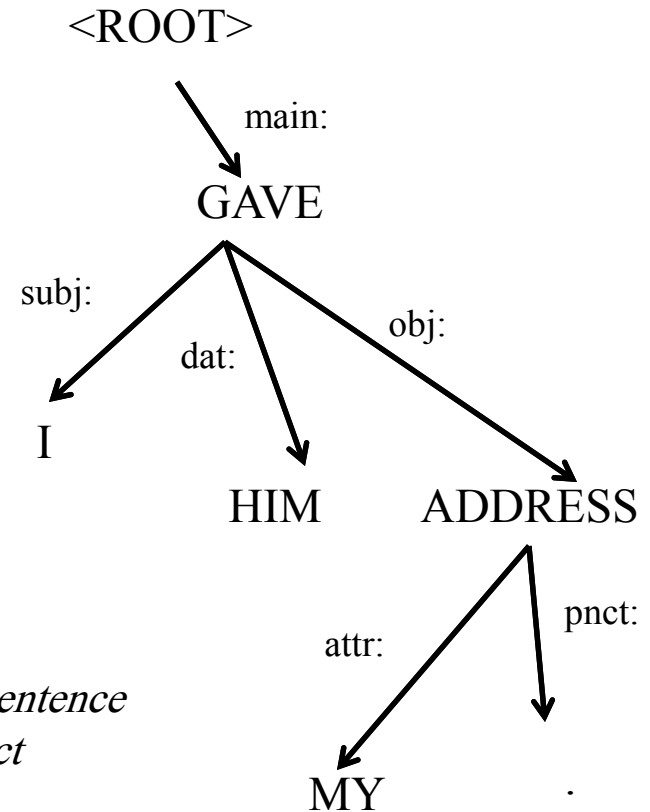
Preferences (2)

- Note the relationship here is more distant and doesn't involve a headword since *gusto* and *marinara* aren't the heads of the PPs.



Dependency Grammars

- Based purely on lexical dependency (binary relations between words)
- Constituents and phrase-structure rules have no fundamental role



Key

Main: beginning of sentence

Subj: syntactic subject

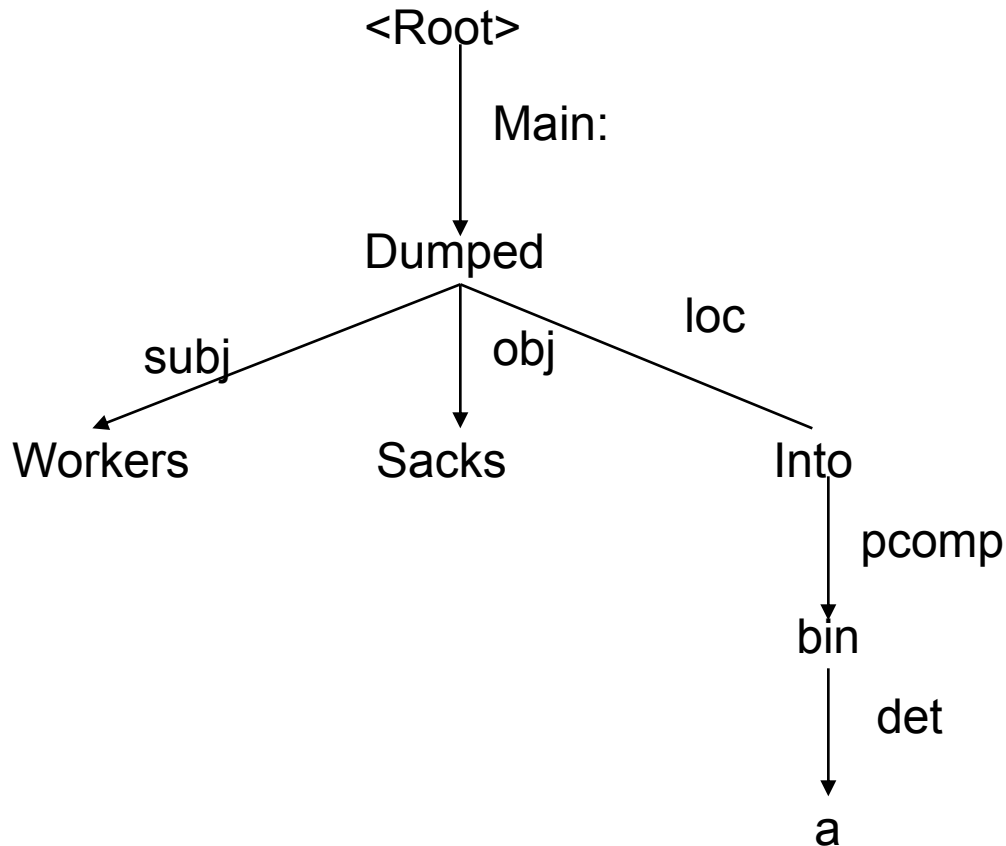
Dat: indirect object

Obj: direct object

Attr: pre-modifying nominal

Punct: punctuation mark

Dependency Grammar Example



Dependency	Description
subj	syntactic subject
obj	direct object
dat	indirect object
tmp	temporal adverbials
loc	location adverbials
attr	Pre-modifying nominal (possessives, etc.)
mod	nominal post-modifiers (prepositional phrases, etc.)
pcomp	Complement of a preposition
comp	Predicate nominal

Grammars Dependency

Dependency	Description
subj	syntactic subject
obj	direct object
dat	indirect object
tmp	temporal adverbials
loc	location adverbials
attr	Pre-modifying nominal (possessives, etc.)
mod	nominal post-modifiers (prepositional phrases, etc.)
pcomp	Complement of a preposition
comp	Predicate nominal

Thank you

السلام عليكم ورحمة الله